



Easter Flowers for Britty *Props: Vase, flower with stick, tape, chocolate Easter egg*

Curtains open to reveal vase placed on proscenium. Britty comes on, singing Easter! Easter! and places the easter egg in the vase. He then goes off and returns with a watering can and waters the pot. He exits. Then both Itty and Britty appear from opposite sides.

Itty: Ciao Britty, come stai? Voglio mostrarti una cosa...

Britty: Hello Itty. So what do you want to show me?

Itty: Guarda questo bel vaso . . . Se i miei calcoli sono giusti.. . sta per spuntare **un bel fiore!**

Britty: *(tone of amusement and embarrassment)* But I don't think it's a **normal** flower.

Itty: Non è un fiore normale? E cosa è allora?

Britty: I've planted a **chocolate seed!** It's, It's a special **chocolate flower**

Itty: *(Overcome with mirth)* Hai piantato un seme di cioccolato? Ma Britty ti senti bene nella testa?

Britty: *(Crossly)* Yes, I'm fine. *(Tone of belligerent incredulity)* Don't you know why I've planted a chocolate seed?

Itty: No, non lo so. Dimmi Britty - perché hai piantato un seme di cioccolato?

Britty: *(At a loss for words)* Because it's Easter. *(Itty translates, phrase by phrase)* **the air's warm, and the spring sunshine makes chocolate flowers grow !!**

Itty: *(Laughing)* Ma che scemo! Se mai li fa sciogliere. Proprio matto.

Britty: And what's more Itty - just now in the garden. . .I saw some **chicks and Easter bunnies hunting chocolate eggs.**

Itty: Hai visto pulcini e coniglietti di Pasqua che cercavano uova di cioccolato nel giardino??? Ma senti Britty, non è che hai bevuto o mangiato qualcosa di strano?

Britty: Not really Just six big chocolate Easter eggs and four pints of English beer!

Itty: Sei uova di cioccolato grandi e quattro pinte di birra inglese? Che abbinamento schifoso! Ma Britty! *(The flower slowly appears)* ...Guarda!! guarda il tuo fiore di cioccolato... *(Sarcastically)* Mmm dev'essere buonissimo Britty! *(Britty starts sniffing and nibbling the flower)* Ma che ra cosa stai facendo?

Britty: I'm going to taste it!

Itty: Lo vuoi assaggiare? Ma sei matto, dai, lascia stare...

Britty forces the flower away from Itty and tastes it, then coughs and spits

Britty: What a horrible, disgusting taste... Yukk!!!

Itty: Ma Britty, te l'avevo detto no?

Britty: **But it's Easter, no school, it's Springtime and there are chicks and bunnies, eggs, and chocolate flowers...**

Itty: Sì, Britty, è Pasqua ed è vero che ci sono le uova e non si va a scuola per una settimana. E' vero che è primavera, tutto rinasce e cresce e in campagna ci sono tanti conigli, e pulcini, *(shouting)* **MA I FIORI RESTANO FIORI.**

Britty: Are you sure?

Itty: Se sono sicuro?? *(Mean tone)* Vuoi provare ancora un po' di fiore Britty??

Britty: *(Rapidly)* No, no. No thanks. *(Gags)* Look Itty. I'm feeling sick. I'm going to the toilet. *(As he exits)* Bye kids. Happy Easter everybody! *(Gags).* Esce

Itty: Povero Britty. Va in bagno - non si sente bene. Vado a vedere se ha bisogno. Ciao!!! Buona Pasqua a tutti! Happy Easter!!